

Paasigaa
bonchchiyaa
gallassaappe
usuppun gallassaa
kasetiide, Yesuusi I
hayk'uwaappe dentseedda
Ali'aazar de'iyaa Biitaaniyaa
giyaa katamaa beedda.
Mayraama daro shaluwaan
zal"ettiyyaa itti s'aaramusiyaa gidiyaa
nardoosa geetettiyyaa geeshsha
shittuwaa ahaade, Yesuusa gediyyaa okkaade bare
binnanaan Aa gediyyaa k'uc'c'aaddu; golliyyaa ubbay
shittuwaa sawuwaan toshikku gee.



Tammanne laa"u Yesuusa kaalliyaawanttuppe ittuu
Yihudaa Ask'k'orootu giyaawe, Yesuusa k'eesatuwaa
kaappatoo aatsiide immanaw
unttuntukko beedda. Unttuntu
hewaa siseedda wode
nashettiide, «Nuuni new
miishshaa immana»
yaageeddino; Yihudaa
Ask'k'orootu
Yesuusa aatsiide
immanaw injjetiyaa
wodiyaa
wochchee.



Aa kaalliyaa wanttu Yesuusi barentta
azazowaadan ootsiide, Paasigaa
bonchchiyaa gallassi maana k'umaa
giigisseeddino. Untuntu miishshin,
Yesuusi daabbuwaa akkiide, S'oossaa
galateedda; he daabbuwaa
mentsereetsiide, barena
kaalliyaa wanttoo immiidde,
«Heytte; miite; hawe ta
ashuwaa»
yaageedda.



S'uu'aa akkiide, S'oossaa
galateedda. Unttuntoo immiidde,
«Ubbay hawaappe ushite;
ayaw gooppe, hawe daro asaa
nagaray atto geetettana diraw
gukkiyaa ta suutsaa; ta suutsay
ooratsa c'aak'uwaa.»



Goday, «Simoonaa, Simoonaa, taani odiyaawaa sisa;
s'alahii hinttenta Asay zarggaa hal"iyaawaadan,
hal"anaw S'oossaa woosseedda. Shin taani ne
ammanuu bayennaadan ne diraw gaannataaddi.
Neeni taakko simmiyaa wode ne ishaturwaa minisa»
yaageedda.



Simooni zaariide, «Godaw, taani neenanna k'ashettanawunne neenanna ittippe hayk'k'anaw giiga uttaad» yaageedda. Yesuusi k'ay, «P'es'iroosa, taani new yaagay; hachche bilahiyaan, kuttuu waassanaw heezzu gede taana neeni, «Aa taani erikke» gaade kaadanaassa» yaageedda.



Yesuusi he wode barena
kaalliyaawantunna
Geetesemaaniyaa
geetettiyaasaa biide
untunnta, «Taani hini
baade S'oossaa
woossishin, hinttentu
hawaan uttishshite»
yaageedda. K'aykka,
«Abbabboo, ta Aabboo,
ubbabay new danddayettee;
ha s'uu'aa taappe digga; shin
ne sheniyaadan hanoppe
attin, ta sheniyaadan
hanoppo» yaageedda.



Hewaa diraw, kaaletsiyaa k'eesatuwaa kaappatuunne
Parisaawatuu Yihudaanna baanaadan immeedda
Roomaa wotaadaratuunne Geeshsha Golliyaa
naagiyaawanttu kuraaziyaa, yabbiyaanne
tooraa oyk'k'iide he sa'aa beeddino.
Untuntuppe ittuu, K'eesatuwaa
ubbatuwaa kaappuwaa k'oomaa
shoc'iide, Aa ushechcha
haytsaa k'ans's'i oleedda.
Yesuusi k'ay zaariide, «Aggite,
bashite» yaageedda. Bitaniyaa
haytsaakka bochchiide
patseedda.



Yesuusa oyk'k'i k'achchiide, K'eesatuwaa ubbaa
kaappuwaa golle afiide gelisseeddino. P'es'iroosikka
untuntuppe guyye haakuwaan untuntu
geeduwaa kaallee.

Dirssaa gidдон tamaa
eetsiide, ittippe utti
de'ishshin, P'es'iroosi
untuntu gidдон yiide
utti aggeedda.



K'eesatuwaa ubbatuwaa
kaappuwaa
k'oomatuwaappe
ittuwaa, P'es'iroose
haytsaa k'ans's'eedda
bitaniyaa dabbuu P'es'iroosa,
«Taani neena aanana daro
ataakilttiyyaa gidдон
be'abeykkitayee?» yaagiide
oochcheedda. P'es'iroose k'aykka
kaddeedda; ellekka kuttuu waassi
aggeedda. P'es'iroosi dirssaappe kare
kesiide, seelettiide yeekkeedda.



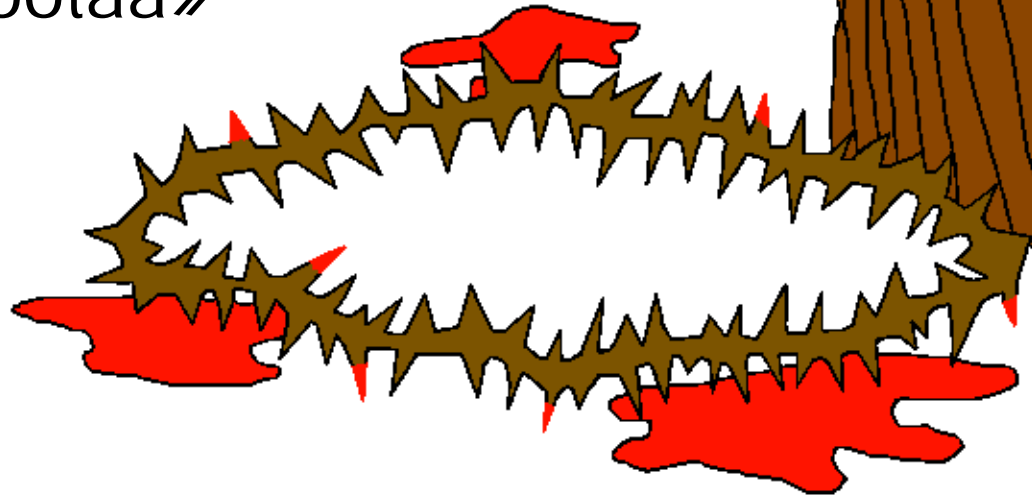
Hewaan shiik'eedda ubbatuukka ittippe
denddiide, Yesuusa P'ilaas'oosakko
afeeddino. P'ilaas'oosikka Yesuusa,
«Hawo, Ayihudatuwaa kaatii neenee?»
yaagiide oochcheedda. Yesuusi
zaariide Aa, «Neeni ga
de'aassa» yaageedda.
P'ilaas'oosi Yesuusa
billanaw koyyiide, asaw
laa'entsuwaa gujjiide

haasayeedda. Shin untuntu,
«Mask'k'aliyaa bolla misimaariyan

d'ishaade kak'k'a! Kak'k'a!»
yaagi waasseeddino.



Hewaappe guyyiyaan, untuntu
mask'k'aliyaa bolla misimaariyan
d'ishiide, Yesuusa kak'k'ana mala,
P'ilaas'oosi untuntu aatsi immeedda.
Untuntu Yesuusa oyk'k'iide,
afeeddino. Yesuusi bare mask'k'aliyaa
tookkiide, Guuggiyaasaa
geetettiyaasaa beedda.
«Guuggiyaasaa» giyaawe Ibraayiss's'e
k'aalaan «Golggootaa»
giyaawaa.



Unttuntu he sa'aan mask'k'aliyaa bolla
misimaariyan d'ishiide, Yesuusa
kak'k'eeddino; k'ay aanana hara laa"u
asatuu, ittuwaa ya baggana
k'ay ittuwaa ha
baggana
Yesuusa
gidduwaan
wotsiide, mask'k'aliyaa bolla
misimaariyan d'ishiide kak'k'eeddino.



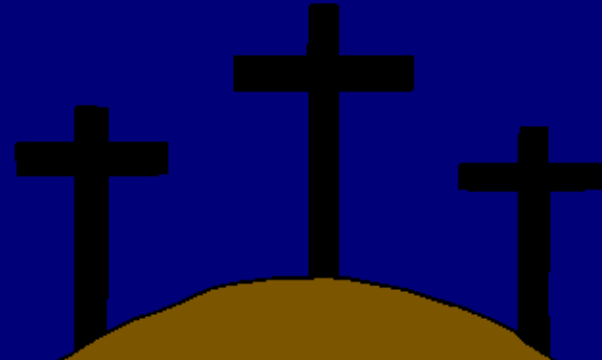
Awaykka bare poo'uwaa diggeedda; geeshsha golliyaa
gaaridduukka peed'ettiide laa"uwaa keseedda.

Yesuusikka daro d'ok'k'u geedda k'aalaan waassiide,

«Ta Aabboo, taani ta shemppuwaa
ne kushiyaan aatsa immay!»

yaagi simmowaappe

guyyiyaan I hayk'k'eedda.



Sa'ay omarsseedda wode, hewaan
shiik'eedda asaan
bonchchetteedda itti Yooseefo
giyaa bitanii, S'oossaa
kawutetsay yaanawaa
naagi utteeddawe,
Armmaatiyaasa
giyaa katamaa
Asay yeedda;

he gallassay
wonttetsa
Sambbataw
giigettiya gallasaa
gideedda diraw,
Yooseefo s'aliide
P'ilaas'oosakko biide,
Yesuusa anhaa
akkanaw woosseedda.



Yooseefo mooguwaa mayuwaa
shammeedda; Yesuusa anhaa
mask'k'aliyaappe wotsi
mayuwaan s'aas'iide,
shuchchaa wooc'eedda
asaa moogiyaa
gonggoluwaa gidдон
Aa anhaa
wotseedda;

k'ay he gonggoluwaa
doonaan wolk'k'aama
shuchchaa
gonddorssiide
wotseedda.



Sambbataw giigettiyyaa gallassaappe
wonttetsa gallassi, k'eesatuwaa
kaappatuunne
Parisaawatuu
P'ilaas'oosanna
gakettiide, hawaadan
yaageeddino; . . .



... «Godaw, he wordduu pas'a de'iyaa wode, «Taani heezzu gallassaappe guyyiyaan, hayk'uwaappe denddana» yaagowaa nuuni hassayeedo.»



«Hewaappe guyye untuntu biide,
shuchchaa bolla maatafaa
attamiide, k'ay
naagiyaawaa yaan
wotsiide, Yesuusa
moogeedda
gonggoluwaa
naagisseeddino.»



Sambbatay aad'd'ina Wogaa gallassi
wontta bakkaaliyan, Magdala
geetettiyyaa katamaappe
yeedda Mayraamanne
yekko Mayraama
Yesuusi
moogetteedda
gonggoluwaa
be'anawbeeddino.



Godaa kiitanchchay saluwaappe
wod'd'eedda diraw, sa'ay daro
k'aas's'eedda; he kiitanchchay
yiide, shuchchaa
gonddorssi oliide, Aa
bolla kesi utteedda.
Naagiyaawanttu
kiitanchchaw
yashshaa

kokkoriide,
hayk'k'eedda
asaadan
haneeddino.



Kiitanchchay mac'c'awantta
hawaadan yaageedda;
«Yayyoppite; ayaw gooppe,
mask'k'aliyaa bolla
misimaariyan d'ishiide
kak'k'eedda Yesuusa
hinttenttu
koyyiyaawaa
taani eray.»



«I hawaan baawa; ayaw gooppe,
I bare geeddawaadankka
hayk'uwaappe denddi
diggeedda; haa yiide,
I moogetti gisosaa
be'ite.»




Untuntu yayyiiddinne k'aydaro nashettiidde,
Yesuusi moogetteedda gonggoluwaa
matappe ellekka kichchiide, Yesuusa
kaalliyaawantoo odanaw
wos's'eeddino. He man"iyaan
Yesuusi untuntunna gakettiide
untunta, «Saro de'iitee» yaagi
aggeedda; untuntu aakko
shiik'i

Aa

gediyaa oyk'k'iide,
aw goyinneeddino.





Guyyeppe tammanne itti Yesuusa kaalliyaawanttu
k'umaa miishshin, Yesuusi untunttoo beetteedda.

Untunttoo ammanuu bayinna diraw, I untuntta
seereedda; k'ay hayk'uwaappe I denddeeddawaa
be'eeddawanttu untunttoo odina, untunttu
ammanennaan is's'eedda dirawunne odina
sisennawantta gidiyaa diraw, I untuntta seereedda.

Godaa Yesuusi barena kaalliyaawanttunna
haasayeeddawaappe guyyiyaan, S'oossay Aa pude
saluwaa afina, S'oossaappe ushechcha
baggana utteedda.



S'oossaa Na'aa ammaniyaa ubbay
med'inaa de'uwaa akkanaappe attin,
d'ayenna mala, S'oossay ha
alamiyaa asaa loytsi siik'eedda
diraw, bare mes's'i itti
Na'aa immeedda.



Roome 3:23 Ayaw gooppe, Asay ubbay nagaraa ootseedda; S'oossaa bonchchuukka untunttoo guus's'eedda.

Roome 6:23 Ayaw gooppe, nagaraa gatii hayk'uwaa. Shin S'oossay nu Godaa Kiristtoosa Yesuusa baggana immiyaa imotay med'inaa de'uwaa.

Ibraawe 9:27 Asay ubbay itti gede hayk'k'anaw bessee; hewaappe guyyiyaan S'oossay asaa pirddana.

Efesoona 2:8,9 Ayaw gooppe, hintte S'oossaa aad'd'o keekatetsan, ammanuwaan atteeddita; hawe S'oossaa imuwaappe attin, hintte oosuwaanna gidenna. Hintte daaburan beettibeenna diraw, hintte c'eeek'ettiyaabay ayaynne baawa.



Roome 10:9,10 Neeni, «Yesuusi Godaa» gaade ne doonaan markkattooppe, k'ay S'oossay hayk'uwaappe Aa dentseeddawaa ne wozanaan ammanooppe, neeni attana. Ayaw gooppe, Asay bare wozanaan ammaniide s'illee; bare doonaanka markkattiide attee.

Yohaannisa Mishiraachchuwaa 3:16,17 «S'oossaa Na'aa ammaniyaa ubbay med'inaa de'uwaa akkanaappe attin, d'ayenna mala, S'oossay ha alamiyaa asaa loytsi siik'eedda diraw, bare mes's'i itti Na'aa immeedda. Ayaw gooppe, S'oossay bare Na'aa ha alamiyaa asaa pirddanaw kiittibeenna; shin untunta Aa baggana ashshanaw kiitteedda.»



1 Yohaannisa Kiitaa 5:11-13 Simmi markkatetsay hawaa;
S'oossay nuw med'inaa de'uwaaw immeedda; hewekka Aa
Na'aan de'ee. S'oossaa Na'ay de'iyaa oossinne de'uu
de'ee; S'oossaa Na'ay baynna oossinne de'uu baawa.
S'oossaa Na'aa suntsan ammaniyaa hinttenttoo med'inaa
de'uu de'iyaaawaa hintte erana mala, hawaa
hinttenttoo s'aafaad.



Maatoossa Mishiraachchuwaa 26-28;
Luuk'aasa Mishiraachchuwaa 22-24;
Yohaannisa Mishiraachchuwaa 13-21

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: Janie Forest
and Alastair Paterson

Adapted by: Lyn Doerksen

Dawro Bible (dwr) The word for the world Ethiopia

<https://www.bible.com/bible/1672/GEN.1.DFBLVL>

©2026 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

